

JDF 421	<h2 style="margin: 0;">Petition for Name Change</h2> <p style="margin: 0;">For a Minor</p> <h3 style="margin: 0;">Petición para cambio de nombre</h3> <p style="margin: 0;">de un menor</p>		
<p>1. Court: <input type="checkbox"/> District <input type="checkbox"/> County <input type="checkbox"/> Juvenile</p> <p>Tribunal de: Distrito Condado De menores</p> <p>Colorado County: _____</p> <p>Condado de _____ Colorado:</p> <p>Mailing Address: _____</p> <p>Dirección postal: _____</p>		<p><i>This box is for court use only.</i></p> <p><i>Esta casilla es para uso exclusivo del tribunal.</i></p>	
<p>2. Parties to the Case:</p> <p>Partes de la causa:</p> <p>Petitioners: _____</p> <p>Solicitantes: _____</p> <p style="margin-left: 40px;">Name of requesting adults</p> <p style="margin-left: 40px;">Nombre de los adultos que presentan la petición</p> <p>For Minor Child: _____</p> <p>para un menor: _____</p>			
<p>3. Filed by:</p> <p>Presentado por:</p> <p>Name: _____</p> <p>Nombre: _____</p> <p>Mailing Address: _____</p> <p>Dirección postal: _____</p> <p>Phone: _____</p> <p>Teléfono: _____</p> <p>Email: _____</p> <p>Correo electrónico: _____</p>		<p>4. Case Details:</p> <p>Detalles de la causa:</p> <p>Number: _____</p> <p>Número de causa: _____</p> <p>Division: _____</p> <p>División: _____</p> <p>Courtroom: _____</p> <p>Sala: _____</p>	

I/We submit this name change request pursuant to C.R.S. § 13-15-101.

Presento (presentamos) esta petición para cambio de nombre de conformidad con el artículo 13-15-101 de las Leyes Vigentes de Colorado (C.R.S., por sus siglas en inglés).

5. Child's Information

Información del menor

Current Name: _____

Nombre actual: _____

First <i>Nombre</i>	Middle <i>Segundo nombre</i>	Last <i>Apellido</i>
------------------------	---------------------------------	-------------------------

Mailing Address: _____

Dirección postal: _____

Street <i>Calle</i>	City <i>Ciudad</i>	State <i>Estado</i>	Zip <i>Código postal</i>
------------------------	-----------------------	------------------------	-----------------------------

Date of Birth: _____

Fecha de nacimiento: _____

The Child resides in: (Colorado county)

El menor reside en: Condado de _____ Colorado: _____

My/Our relationship to the child: _____.

Mi (nuestra) relación con el menor es:

6. New Legal Name
Nuevo nombre legal

New Name: _____

Nuevo nombre:

First
Nombre

Middle
Segundo nombre

Last
Apellido

7. Publication Waiver
Exención de publicación

If checked, I'm requesting that the publication requirement be waived, because:

De seleccionarse la casilla, solicito que se exima del requisito de publicación debido a que:

The child is a victim of abuse or domestic violence. *C.R.S. §§ 13-15-102(2)(a)-(c).*

El menor es víctima de abuso o violencia doméstica, artículo 13-15-102(2)(a)-(c) de C.R.S.

The child is in a Dependency and Neglect case. *C.R.S. § 13-15-102(d).*

El menor es parte de una causa de maltrato y descuido, artículo 13-15-102(d) de C.R.S.

This name change is done to conform with the child's gender identity. *C.R.S. § 13-15-104.*

Este cambio de nombre se hace de conformidad con la identidad de género del menor, artículo 13-15-104 de C.R.S.

8. Reason for Name Change
Motivo del cambio de nombre

9. Other Cases
Otras causas

If checked, this child is subject to another case: *(check one)*

De seleccionarse, este menor está sujeto a otra causa: (seleccione una opción)

Child Support Enforcement.

Cumplimiento de pago de manutención infantil

Parental Responsibilities.

Obligaciones de los padres

Parenting Time.

Tiempo de crianza.

Dependency and Neglect.

Maltrato y descuido

Case Number: _____

Court Name: _____

Número de causa:

Nombre del tribunal:

10. Facts
Hechos

- 1) The proposed change would be proper and not detrimental to the interests of any other person and in the best interest of the minor child.

El cambio propuesto sería apropiado, no perjudicaría los intereses de ninguna otra persona y beneficiaría al menor.

- 2) The minor child (if 14 years of age or older) has not been adjudicated as a juvenile delinquent for an offense that would constitute a felony if committed by an adult in this state or any other state or under federal law.

Al menor (si tiene 14 años o más) no se le ha dictado un fallo de delincuente juvenil por un delito que constituiría un delito grave si lo cometiera un adulto en este estado o en cualquier otro estado o en virtud de la legislación federal.

11. Parental Notification

Notificación a los padres

I am notifying the non-custodial parent by: *(check one)*

Notifico al padre que no tiene la custodia mediante: (seleccione una opción)

- Consent (JDF 423 – Can be filed at the same time as Petition).

Consentimiento del padre que no tiene la custodia (JDF 423 - Puede presentarse al mismo tiempo que la petición).

- Notice (JDF 422).

Aviso al padre que no tiene la custodia (JDF 422)

- Request to Publish (JDF 424 – File with this Petition).

Solicitud para publicar el aviso y orden (JDF 424 - presentar con esta petición)

- Not Applicable. There is no non-custodial parent.

No corresponde. Ambos padres tienen custodia.

12. Attachments
Anexos

- 1) The child's fingerprint-based criminal history record check. (Label as "Attachment 1")
Verificación de antecedentes penales del menor basada en huellas digitales. (Etiquetar como "Anexo 1")

- 2) If any, the death certificate for the non-custodial parent.

En su caso, el certificado de defunción del padre que no tiene la custodia.

13. Signatures

Firmas

Petitioner 1

Demandante 1

I declare under penalty of perjury under the law of Colorado that the foregoing is true and correct.

Declaro bajo pena de perjurio según la ley de Colorado que lo anterior es verdadero y correcto.

Executed on the _____ day of _____, _____, at

Celebrado el día de de en

(date) (month) (year)

(día) (mes) (año)

_____, _____
(city or other location, and state or country)
(ciudad u otra ubicación y estado o país)

Print Your Name: _____

Nombre en letra de molde:

Your Signature: _____

Firma:

Lawyer Signature: _____

Firma del abogado:

(If any)/(si corresponde)

Petitioner 1

Demandante 1

I declare under penalty of perjury under the law of Colorado that the foregoing is true and correct.

Declaro bajo pena de perjurio según la ley de Colorado que lo anterior es verdadero y correcto.

Executed on the _____ day of _____, _____, at

Celebrado el día de de en

(date) (month) (year)

(día) (mes) (año)

_____, _____
(city or other location, and state or country)
(ciudad u otra ubicación y estado o país)

Print Your Name: _____

Nombre en letra de molde:

Your Signature: _____

Firma:

Lawyer Signature: _____

Firma del abogado:

(If any)/(si corresponde)